



## *Treaty Series*

*Treaties and international agreements  
registered  
or filed and recorded  
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 2558

2009

I. Nos. 45615-45634

## *Recueil des Traités*

*Traités et accords internationaux  
enregistrés  
ou classés et inscrits au répertoire  
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

UNITED NATIONS • NATIONS UNIES





## *Treaty Series*

---

*Treaties and international agreements  
registered  
or filed and recorded  
with the Secretariat of the United Nations*

---

VOLUME 2558

---

## *Recueil des Traités*

---

*Traités et accords internationaux  
enregistrés  
ou classés et inscrits au répertoire  
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies  
New York, 2013

Copyright © United Nations 2013  
All rights reserved  
Manufactured in the United Nations

Print ISBN: 978-92-1-900584-6  
e-ISBN: 978-92-1-055921-8

Copyright © Nations Unies 2013  
Tous droits réservés  
Imprimé aux Nations Unies

**TABLE OF CONTENTS**

**I**

*Treaties and international agreements  
registered in January 2009  
Nos. 45615 to 45634*

**No. 45615. United Nations and United States of America:**

- Agreement between the United Nations Organization and the Government of the United States of America concerning the establishment of security for the United Nations presence in Iraq. New York, 31 December 2008..... 3

**No. 45616. Ireland and Viet Nam:**

- Agreement on mutual cooperation concerning adoption between the Socialist Republic of Vietnam and Ireland. Hanoi, 23 September 2003 ..... 19

**No. 45617. Ireland and Bulgaria:**

- Agreement between the Government of Ireland and the Government of the Republic of Bulgaria regarding the readmission of their own citizens and third country citizens illegally residing in the territories of their respective States. Dublin, 31 January 2002 ..... 47

**No. 45618. Ireland and Slovenia:**

- Convention between the Government of Ireland and the Government of the Republic of Slovenia for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on incomes and capital gains. Ljubljana, 12 March 2002 ..... 73

**No. 45619. Ireland and Croatia:**

- Agreement between the Government of Ireland and the Government of the Republic of Croatia for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on incomes and on capital gains (with protocol). Zagreb, 21 June 2002..... 125

**No. 45620. Ireland and India:**

- Convention between the Government of Ireland and The Government of the Republic of India for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital gains (with protocol and exchange of notes, Dublin, 03 September 2001 and 31 December 2001). New Delhi, 6 November 2000 ..... 181